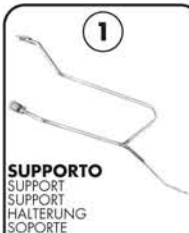


TELAJETTO LATERALE SPECIFICO - SPECIFIC SADDLEBAG TUBULAR HOLDER
SUPPORT TUBULAIRE POUR SACOCHES CAVALIÈRES - SPEZIAL SEITENTRAEGER FUER WEICHTASCHEN
PORTA ALFORJAS TUBULAR LATERAL

YAMAHA T-Max 500 01-06

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE MONTAGE - BAUANLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE



SUPPORTO
SUPPORT
SUPPORT
HALTERUNG
SOPORTE

Q.TY n.2(Dx-Sx)



VITE TE M8x25mm
SCREW M8x25mm
VIS M8x25mm
SCHRAUBE M8x25mm
TORNILLO M8x25mm

Q.TY n.2



VITE TBEI M6x25mm
SCREW M6x25mm
VIS M6x25mm
SCHRAUBE M6x25mm
TORNILLO M6x25mm

Q.TY n.2



VITE TBEI M6x55mm
SCREW M6x55mm
VIS M6x55mm
SCHRAUBE M6x55mm
TORNILLO M6x55mm

Q.TY n.2



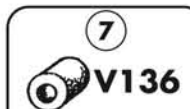
**DISTANZIALE f120x3
foro 6,5**
SPACER
ENTRETOISE
DISTANZSTUECK
DISTANCIADOR

Q.TY n.2



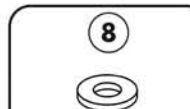
**DISTANZIALE f18x7
foro 8,5**
SPACER
ENTRETOISE
DISTANZSTUECK
DISTANCIADOR

Q.TY n.2



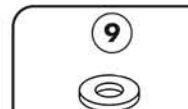
**DISTANZIALE f14x4
foro 6,5**
SPACER
ENTRETOISE
DISTANZSTUECK
DISTANCIADOR

Q.TY n.2



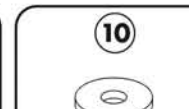
RONDELLA f8mm
WASHER Ø8mm
RONDELLE Ø8mm
SCHEIBE Ø8mm
ARANDELA Ø8mm

Q.TY n.2



RONDELLA f6mm
WASHER Ø6mm
RONDELLE Ø6mm
SCHEIBE Ø6mm
ARANDELA Ø6mm

Q.TY n.6



RONDELLA f16x18mm
WASHER Ø6x18mm
RONDELLE Ø6x18mm
SCHEIBE Ø6x18mm
ARANDELA Ø6x18mm

Q.TY n.2



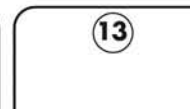
**DADO SPECIALE
V261**
BOLT
ECROU
MUTTER
TUERCA

Q.TY n.2



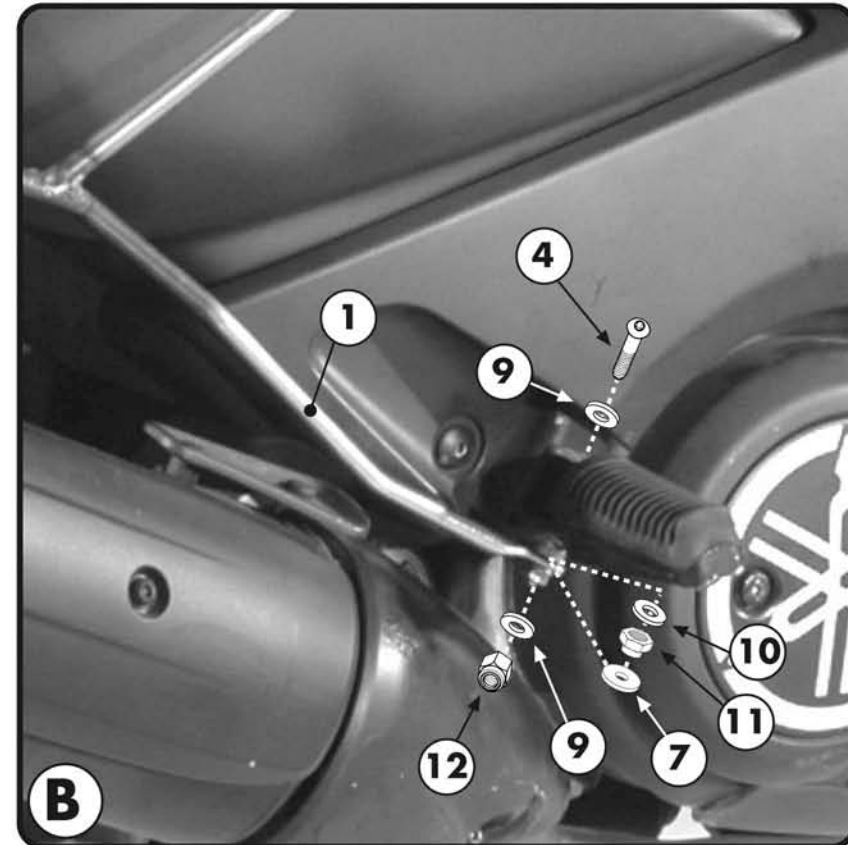
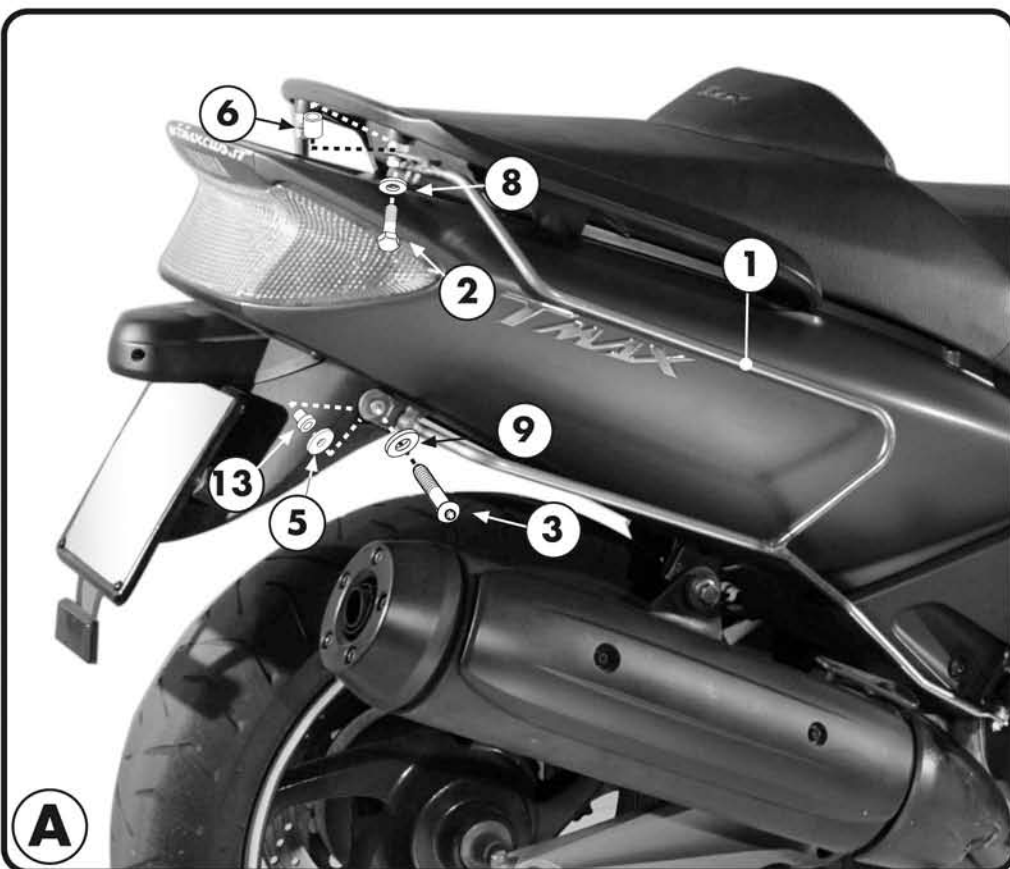
DADO A.B. M6
BOLT M6
ECROU M6
MUTTER M6
TUERCA M6

Q.TY n.2



COMPONENTI ORIGINALI
ORIGINAL PARTS
PARTIES ORIGINALES
ORIGINAL BAUTEILE
COMPONENTES ORIGINALES

Q.TY n.-



TELAIETTO LATERALE SPECIFICO - SPECIFIC SADDLEBAG TUBULAR HOLDER
SUPPORT TUBULAIRE POUR SACOCHES CAVALIÈRES - SPEZIAL SEITENTRÄGER FÜR WEICHTASCHEN
PORTA ALFORJAS TUBULAR LATERAL

YAMAHA T-Max 500 01-06

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE MONTAGE - BAUANLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE

I ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

POSIZIONARE IL TELAIETTO ED ESEGUIRE IL MONTAGGIO PROPOSTO IN FIGURA "A".
FISSARE IL MONORACK ALLA PEDALINA COME INDICATO IN FIGURA "B".
CONTROLLARE CHE TUTTE LE VITI SIANO SERRATE CORRETTAMENTE.

GB MOUNTING INSTRUCTIONS

1. PLACE THE SADDLEBAG TUBULAR HOLDER AS SHOWN IN PICTURE A;
2. FIX THE TUBULAR SIDE SUPPORT OF THE CASE CARRIER TO THE FOOT RESTS AS SHOWN IN PICTURE B;
3. LASTLY CHECK THAT SCREWS HAVE BEEN TIGHTENED.

F INSTRUCTIONS DE MONTAGE

1. POSITIONNER LES ECARTEURS ET REALISER LE MONTAGE PROPOSE EN PHOTO A ;
2. FIXER LES ECARTEURS AUS PLATINES DE REPOSE-PIEDS COMME INDIQUE EN PHOTO B ;
3. CONTROLER LE BON SERRAGE DE TOUTES LES VIS.

D BAUANLEITUNG

1. POSITIONNIEREN SIE DEN ABSTANDSHALTER FÜR WEICHTASCHEN WIE IM BILD A BESCHRIEBEN;
2. BEFESTIGEN SIE DEN TOPCASE -TRÄGER WIE IM BILD B BESCHRIEBEN;
3. ZULETZT ÜBERPRÜFFEN SIE, DASS ALLE SCHRAUBEN FESTGEZOGEN WURDEN.

ES

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

1. POSICIONAR EL PORTA ALFORJAS TUBULAR LATERAL TAL Y COMO SE INDICA EN LA FOTOGRAFÍA 92A A;
2. ANCLAR EL MONORACK AL PEDAL, TAL Y COMO SE MUESTRA EN LA FOTOGRAFÍA 92A B;
3. FINALIZAR EL MONTAJE ASEGURÁNDOSE QUE TODOS LOS TORNILLOS ESTÉN BIEN APRETADOS.